

# 小熊的春夏秋冬

[日] 笠井真理◎著·绘 秦岚◎译



# 小熊的春夏秋冬

[日] 笠井真理〇著·绘

秦岚〇译

中国大地出版社  
·北京·

## 图书在版编目(CIP)数据

小熊的春夏秋冬 / (日) 笠井真理著 ; 秦岚译. --  
北京 : 中国大地出版社, 2017. 7  
ISBN 978-7-5200-0051-2

I. ①小… II. ①笠… ②秦… III. ①儿童故事—图画故事—日本—现代 IV. ①I313.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第164049号

KOGUMA NO KUKU NO 12KAGETSU KOGUMA NO KUKU MONOGATARI  
© Mari Kasai 2013

First published in Japan in 2013 by KADOKAWA CORPORATION, Tokyo.  
Simplified Chinese Character translation rights arranged with  
KADOKAWA CORPORATION, Tokyo.  
through CREEK & RIVER Co.,LTD.,Tokyo.

北京市版权局著作权合同登记号：01-2017-4531

## 小熊的春夏秋冬

XIAOXIONG DE CHUNXIAQIUDONG

责任编辑：刘瑞峰 崔 旭

责任校对：田建茹

出版发行：中国大地出版社

社址邮编：北京市海淀区学院路31号 100083

咨询电话：(010)66554600(编辑室)

网 址：<http://www.gph.com.cn>

传 真：(010)66554601

印 刷：北京瑞禾彩色印刷有限公司

开 本：787mm×1092mm 1/16

印 张：2

版 次：2017年7月第1版

印 次：2017年7月第1次印刷

定 价：32.00元

书 号：ISBN 978-7-5200-0051-2

版权所有 侵权必究

(如对本书有建议或意见,敬请致电本社;如本书有印装问题,请与图书销售中心联系调换)

电话：(010)56138517

# 小熊的春夏秋冬

[日]笠井真理◎著·绘  
秦岚◎译

中国大地出版社  
·北京·

# 森林厨房



1月

“喂！酷酷！”

小狐狸健健朝小熊酷酷的脸上扔了一个雪球！



新的一年开始了，  
小伙伴们兴奋地迎来第一场雪。



2月

四周白茫茫一片，大家聚在一起滑雪、玩雪橇。

“呀！我又摔倒了。”

“酷酷，别怕摔，你滑得很好！”小兔子萨莎安慰他。



小老鼠三兄弟乘着蓝色小鸟雪橇，开心地从坡上滑下来。  
“我们的雪橇要飞啦，好快呀！”  
酷酷和朋友们一起滑着、笑着，摔倒了也开心。  
今天是他们的快乐滑雪日。



3月

酷酷的家是一间叫“森林厨房”的餐厅。  
酷酷的爸爸做的甜点美味可口，大家都很喜欢。



酷酷说：“我要加很多很多蜂蜜。”

健健说：“我要吃很多很多蛋糕。”

萨莎说：“我还喜欢吃果冻。”

每个人的脸上洋溢着幸福的笑容。



4月

北方的森林里，春天姗姗来迟。  
爸爸送给酷酷一座树屋，作为生日礼物。



“好像飘在空中。”萨莎说。

“住在树上的感觉真好！”酷酷大声地说。

“每天都要来这儿玩！”健健更大声地说。

森林里洒满灿烂的阳光，一闪一闪的。



5月

春天的花儿都开了！

阳光和煦，绿意盎然，正是户外游玩的好时节。



瞧，健健跳着跳着，还做了一个空翻。

“健健跳得真棒！”

“我下次来个两周转。”



6月

今天的娱乐是木筏漂流。  
小鱼紧紧跟在他们身后。



“我有点害怕，会不会掉下去啊！”

“酷酷，不要紧，水很浅！”

“这倒是，脚都能踩到底。啊，好舒服！”

在水面看到的景色和平时不同，真有意思！



7月

一望无际的薰衣草花海。  
酷酷、健健、萨莎三个好朋友愉快地大步前进。  
咚咚锵锵！滴滴滴！丁零零！